

+ RWS Swiss-Cup

+ 3 et 4 mars 2012

+ Les Mosses /
+ La Lécherette



swiss+ski+

+ Ausschreibung / Annonce



RUAG

odlo

FISCHER

Hauptsponsor Swiss-Ski

swisscom

Sponsoren Swiss-Ski

RAIFFEISEN

helvetia

ALPIQ



Date/ Lieu	Samedi / <i>Samstag</i> 03.03.2012 La Lécherette / Les Mosses	
<i>Datum/Ort</i>	Dimanche / <i>Sonntag</i> 04.03.2012 La Lécherette / Les Mosses	
Disciplines	Samedi / <i>Samstag</i>	Sprint - <i>Sprint</i>
<i>Disziplin(en)</i>	Dimanche / <i>Sonntag</i>	Départ en masse - <i>Massenstart</i>
Distribution des dossards	Sa / Sa 08h30 - 09h15	Di / So 08h30 - 09h15
<i>Startnummernausgabe</i>	Bâtiment de l'Espace Nordique - Col des Mosses	
Tir de réglage	Sa / Sa 09h30 -10h15	Di / So 09h30 -10h15
<i>Einschiessen</i>		
Premier départ	Sa / Sa 10h30	Di / So 10h30
<i>Erster Start</i>		
Catégories	U19 garçons / filles - <i>K/W</i>	An. 1993 / 1994 / 1995
<i>Kategorien</i>	U21 garçons/ filles - <i>K/W</i>	An. 1991 / 1992
	Hommes / Dames - <i>M/F</i>	An. 1990 et plus vieux (und älter)
Parcours	Sprint: U19 filles - <i>W</i>	6.0 km
<i>Strecken</i>	<i>Sprint:</i> U19 garçons/ U21 filles/ Dames - <i>K / W / F</i>	7.5 km
	U21garçons/Hommes - <i>K / M</i>	10 km
	Départ groupé: U19 filles - <i>W</i> / U21 filles - <i>W</i> / Dames - <i>F</i> 10 km	
	<i>Massenstart:</i> U19 garçons - <i>K</i> /U21 garçons - <i>K</i> / Hommes - <i>M</i> 12.5 km	
Finance d'inscription	CHF 20.- pour une course (<i>für eine Wettrennen</i>)	
<i>Startgeld</i>	CHF 30.- pour les 2 courses (<i>für die zwei Wettrennen</i>)	
Inscriptions / Anmeldung	http://www.lesamisdela course.ch/yves/BiathlonInscription2012.htm	
Dernier délai	Mercredi: 29 février 2012	
<i>Anmeldeschluss</i>	<i>Mittwoch: 29. Februar 2012</i>	
Renseignements	Dès vendredi 2 mars 2012, 12h00. Tél. 078 / 765.24.49, Gilbert Gonet	
Auskunft / Duchführung	<i>ab Freitag 2. März 2012, 12:00 Uhr</i>	
Prix / Preise	Chaque participant reçoit un prix / <i>Jeder Teilnehmer erhält einen Preis</i>	
Résultats	Environ 1 heure après les courses, dans l'aire de Départ-Arrivée	
<i>Rangverkündigung</i>	<i>ca. eine Stunde nach Rennschluss im Wettkampfgelände</i>	



RWS Swiss-Cup

Datum

Ort

Ausschreibung / Annonce

Informations générales / Allgemeine Informationen

Règlement / Reglement	Règlement de concours UIB / IBU Wettkampfbreglement
Licence	Licence Swiss-Ski obligatoire. Possibilité de prendre une licence journalière lors de la prise des dossards
<i>Lizenz</i>	<i>Es wird eine Lizenz von Swiss-Ski benötigt Tageslizenz kann bei der Startnummernausgabe gelöst werden</i>
Assurance	A la charge des participants, respectivement des parents Tir assuré par Swiss-Ski.
<i>Versicherung</i>	<i>Ist grundsätzlich Sache des Teilnehmers bzw. der Eltern Schiessbetrieb ist durch Swiss-Ski versichert</i>
Inscriptions tardives	Possible jusqu'à 1 heure avant le départ, supplément CHF 10.-
<i>Nachmeldung</i>	<i>Bis 1 Stunde vor Start möglich, Nachmeldegebühr CHF 10.-</i>
Classement général	Cette course compte pour le classement général de la RWS Swiss-Cup
<i>Cup Wertung</i>	<i>Der Wettkampf zählt zur Wertung der RWS Swiss-Cup 2011 / 2012</i>
Hôtels / Hotel	Office du tourisme Les Mosses / La Lécherette 024 / 491.14.66 Site Internet: www.lesmosses.ch
Logements	Nuitée en chambre (3lits) avec sac de couchage: CHF 30.- / pers.
<i>Übernachtung</i>	<i>Wohnung im Gruppenlager mit Schlafsack: CHF 30.- / pers.</i>
Repas	Samedi soir, souper: CHF 15.- / déjeuner: CHF 5.-
Mahlzeit:	Samstag Abend: CHF 15.- / Frühstück: CHF 5.-
	Buvette dans l'aire de Départ-Arrivée <i>Im Start-Zielgelände Kantine</i>

Organisation

Organisateur	Ski club UPA 10 Lausanne
Président d'organisation	Gilbert Gonet
Chef des compétitions	Gilbert Gonet
Chef stand de tir	Gilbert Locher
Chef de piste	Serge Lüthi
Chronométrage	Yves Darbellay
Speaker	Jean-Pierre Fierz
DT Swiss-ski	Dominik Meier

Hauptsponsor Swiss-Ski



Sponsoren Swiss-Ski



Sponsoren RWS Swiss-Cup & RWS Kidz-Trophy



Hauptsponsor



Sponsoren Swiss-Ski

RAIFFEISEN

helvetia 

ALPIQ

Fahrzeugpartner



Audi

Sponsoren RWS Kidz-Trophy und RWS Swiss-Cup



FISCHER 

 **odlo**

Official Supplier

RUAG

Swiss-Ski dankt allen Sponsoren, Gönnern, Veranstaltern und Helfern für die Unterstützung der RWS Kidz-Trophy und des RWS Swiss-Cup 2011/2012